

Rotary MAEBASHI WEEKLY REPORT

2024-2025 | ロータリーのマジック THE MAGIC OF ROTARY

Unlearn Rotary ロータリーを解き放て

2024. 9. 3 (火) 第3357回 例会報告

例会日…火曜日(12:10)～群馬銀行本店

(第1回 昭和28年9月8日創立)

ホームページ URL <https://www.maebashi-rc.jp/>

電子メールアドレス office@maebashi-rc.gr.jp maebashi@rid2840.jp

会 長…岡部 幹雄

幹 事…前田 修

クラブ会報委員長…関口 尚人

編 集 者…関口 尚人

点 鐘 岡部会長



ロータリーソング 「奉仕の理想」



ビジター 岡部会長



◎前橋国際奨学生 ジョ セイゲン さん

◎前橋国際奨学生ナサンオチル ムンフジャルガル さん

ガバナー補佐挨拶

田嶋 宏樹ガバナー補佐
「10. 8ガバナー公式訪問例会について」



◎国際ロータリー第2840地区

第一分区 ガバナー補佐 田嶋 宏樹 さん

◎米山奨学生 モウラナ シャイレンドラ サルマン さん

◎前橋国際奨学生 ジョ セイゲン さん

◎前橋国際奨学生 ナサンオチル ムンフジャルガル さん

記念品贈呈 三輪副会長

■誕生祝

廣田 哲也、石川 将平、
三輪 斉、菊川 善明、
和田 弘、平出 武史(50歳)、
中島慎太郎、片桐 伸也、
北村 啓、佐藤 美恵、遠山 昌子、前田 修、
今泉 友一、栗原 公夫(卒寿)



■結婚祝

西川 定男、赤羽 俊彦、作能小百合

奨学金贈呈 岡部会長



◎米山奨学生 モウラナ シャイレンドラ サルマン さん

会長報告 岡部会長

・本日11時から開催されました9月定例理事会で9月・10月の行事予定が審議・承認されました。近日中にお手元に配信される予定です。

・10月8日(火)にガバナー公式訪問が予定されていますがこの例会を100%出席を目指す例会とすることも承認されました。会員皆様のご協力をお願いします。



会長の時間 岡部会長

現在当クラブの例会で歌われるローリーソングは全て歌詞が日本語ですが、日本のロータリークラブでは1920年の発足後1930年代半ば頃までは英語の歌詞が歌われていた様です。転機になったのが1930年5月に神戸商工会議所で開催されたRI第70地区年次大会でした。1928年7月以降朝鮮・満州・台湾・千島・樺太を含む日本地域が第70地区(それ以前は無地区)となりましたが、1930年の年次大会にRI会長代理と

して派遣されたフランク・マルホランド(1914-1915年度RI会長)の「英語でロータリーソングを歌われたので『なぜ日本語の歌を歌わないのですか?』と尋ねたところ『日本語の歌では権威がない』とのお答えでしたが、その様なことでは困ります。ロータリーは世界のロータリーであってアメリカのロータリーではありません。私は各国のロータリークラブがそれぞれの国の風俗習慣によって運営されることを希望します。」との発言を受けて1933年7月から1935年6月までの2年間地区ガバナーを務められた村田省蔵達に依り日本語のロータリーソング制定作業が進められたようです。1935年に4曲が選ばれましたがそのうちの2曲が当クラブでも良く歌われている“奉仕の理想”と“我らの生業”です。“奉仕の理想”の中の歌詞“御国”についての云々は広く知られていますのでここでは繰り返しません。当時の反英米的な雰囲気の中でロータリークラブを存続させるための苦肉の策と考えられないこともないかも知れません。然し村田省蔵が後に第2次及び第3次近衛内閣(この後の内閣は東条英機内閣)で通信相兼鉄道相を務め、太平洋戦争中の1942年にはフィリピン派遣軍最高顧問を務めたことを考えるとやはり国家主義的な圧力の故と考える方が無理がないかも知れません(例会での国家斉唱や国旗掲揚もこの頃からとされています)。“奉仕の理想”の作詞者・前田和一郎と作曲者・萩原英一はともにロータリアンですが“我らの生業”の作詞者・高野辰之と作曲者・岡野貞一はそうではありません。1911年から1914年にかけて文部省が東京音楽学校(後の東京藝術大学音楽学部)に依頼し文部省尋常小学唱歌(6学年各学年20曲、全120曲)が編纂されましたが二人はそれぞれその作詞委員や作曲委員の各6人のうちの一人でした。萩原英一も東京音楽学校のピアノ教師でしたのでその縁で二人により“我らの生業”が生まれたのかも知れません。また、独自の歌を歌っているクラブもあるようで、例えば当地区の中之条ロータリークラブには来訪者があった時に歌われる“歓迎の歌：素晴らしき仲間”と題されたクラブソングがあります。



幹事報告 前田幹事

1. 月見例会の件

来週の例会は夜間月見例会です佐伯親睦ロータリー家族委員長が美味しい食事と秋らしい音楽で皆様楽しんで頂ける企画をご用意しております。是非お楽しみ夜間例会にご出席ください。

2. 田嶋ガバナー補佐とのクラブ協議会の件

本日、例会終了後に田嶋ガバナー補佐との会議が

ございます。対象委員長の皆様は例会終了後、速やかに旧例会場に集合ください。

3. ガバナー月信について
ガバナー月信9月号が各テーブルにございます。皆様でご覧ください。
4. 9月のロータリーレート
1ドル=145円となります。
5. 次回例会会場の件
来週9月10日の例会会場は、前橋商工会議所です。時間は夜間例会なので18時30分点鐘となりますのでお間違えのないようご確認のうえ、ご参加ください。



副幹事報告 片山副幹事 例会変更のお知らせ 確氷安中RC



出席報告 伊藤委員長 会員数：120名 出席者：80名 欠席者：40名 本日出席率：68.38%



ニコニコBOX 神山会員

■田嶋 宏樹…ガバナー補佐の事前訪問で伺いました。本日は、よろしくお願ひ致します。



■岡部会長、前田幹事、片山副幹事…当地区第一分区ガバナー補佐 田嶋 宏樹様のご来訪を歓迎いたします。

■関口 尚人…8月29日に、横浜にいる妻から「今年もきれいなお花が届きました」と連絡を受けました。結婚20年を迎える大切な日、直前まで覚えていたはずが、すっかり忘れていました。おかげさまで、ケンカにならずに穏やかな一日になりました。ありがとうございました。

ロータリーの友報告 宮崎 岳志会員



点鐘 岡部会長



今日の昼食 「牛や清」



※クラブ会報は会員の敬称は略させていただきます